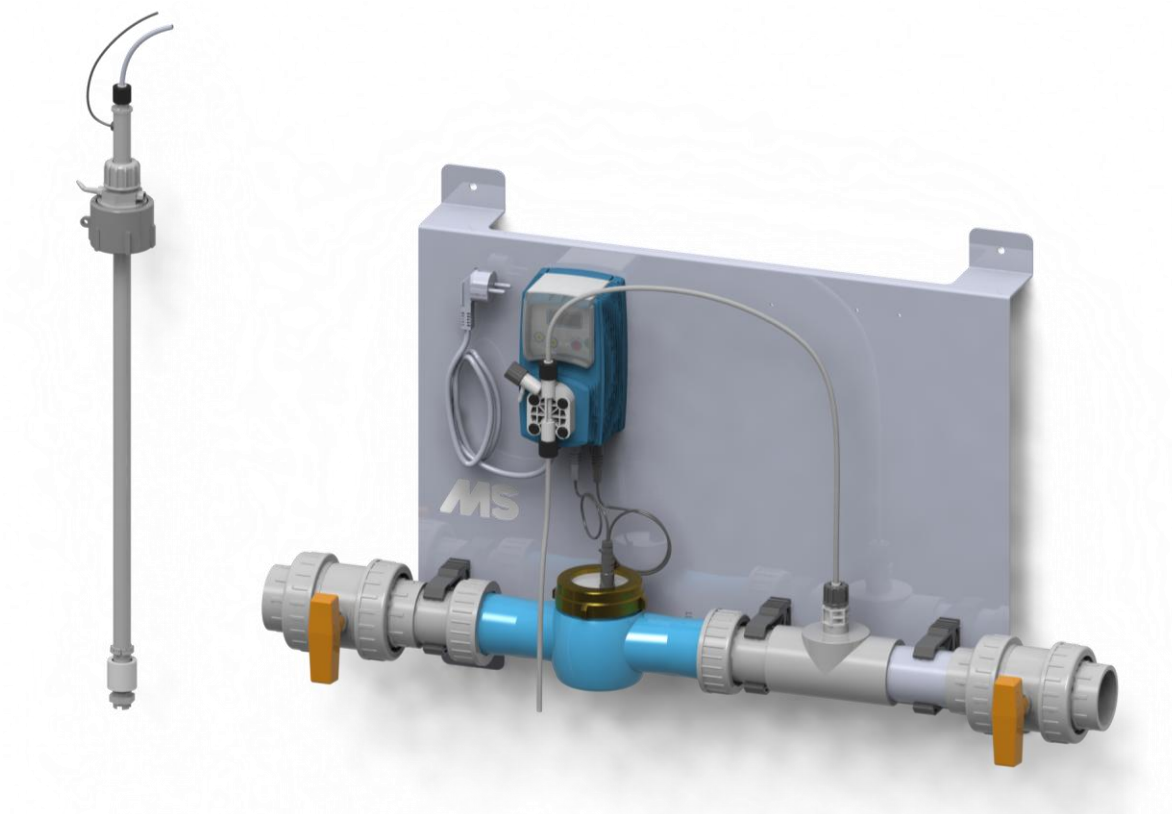


Digi Doser Di-O 20

4309533



MS Water Solutions

IT	Digi Doser Di-O 20	
	Manuale di istruzioni	3



Digi Doser Di-O 20

PREFAZIONE

Descrizione del prodotto

Digi Doser Di-O 20 è un sistema di dosaggio per l'aggiunta di Di-O-Clean nell'impianto dell'acqua da bere. Il sistema è dotato di una pompa a membrana digitale che dosa la giusta quantità di Di-O-Clean nella condotta dell'acqua sulla base degli impulsi del contatore dell'acqua. Il sistema di dosaggio è stato sviluppato appositamente per somministrare dosi ridotte in modo preciso.

INDICE

1. Il dispositivo	3
1.1 Descrizione schematica	3
1.2 Elenco dei componenti	4
1.3 Articoli forniti	4
2. Istruzioni per l'installazione	5
2.1 Preparazione	5
2.2 Posizionamento del dispositivo	6
3. Mettere in funzione il dispositivo	7
3.1 Sfiatare e avviare il dispositivo	7
3.2 Dati tecnici della pompa	8
4. Impostazioni	8
4.1 Impostazioni di fabbrica	8
4.2 Correzione del dosaggio	12
5. Manutenzione	13
5.1 Pulizia della pompa	13
6. Ricerca guasti	13

Garanzia

- La ditta Schippers garantisce il presente dispositivo da difetti di fabbricazione per un periodo di 12 mesi.
- La garanzia vale per le parti meccaniche, per le parti elettroniche e per le ore di lavoro.
- Sono coperte da garanzia anche le spedizioni all'utente.
- Le spese di spostamento sono a carico dell'utente.
- La garanzia è riservata al primo proprietario nel luogo originale di installazione.

Sono esclusi dalla garanzia:

- Danni dovuti a installazione non corretta, difetti del sistema delle condutture o danni causati da elevata pressione dell'acqua nei condotti in pressione.
- Danni causati da umidità, fuoco, incidenti, utilizzo non corretto o negligenza da parte dell'utente.
- Danni dovuti alla presenza di ghiaccio, calcare, alghe, materiali organici o altre sostanze disciolte nell'acqua per le quali il dispositivo non è adatto. Potrebbe essere necessario prevedere un trattamento dell'acqua.

1. IL DISPOSITIVO

1.1 Descrizione schematica

Di seguito, la descrizione schematica del dispositivo.

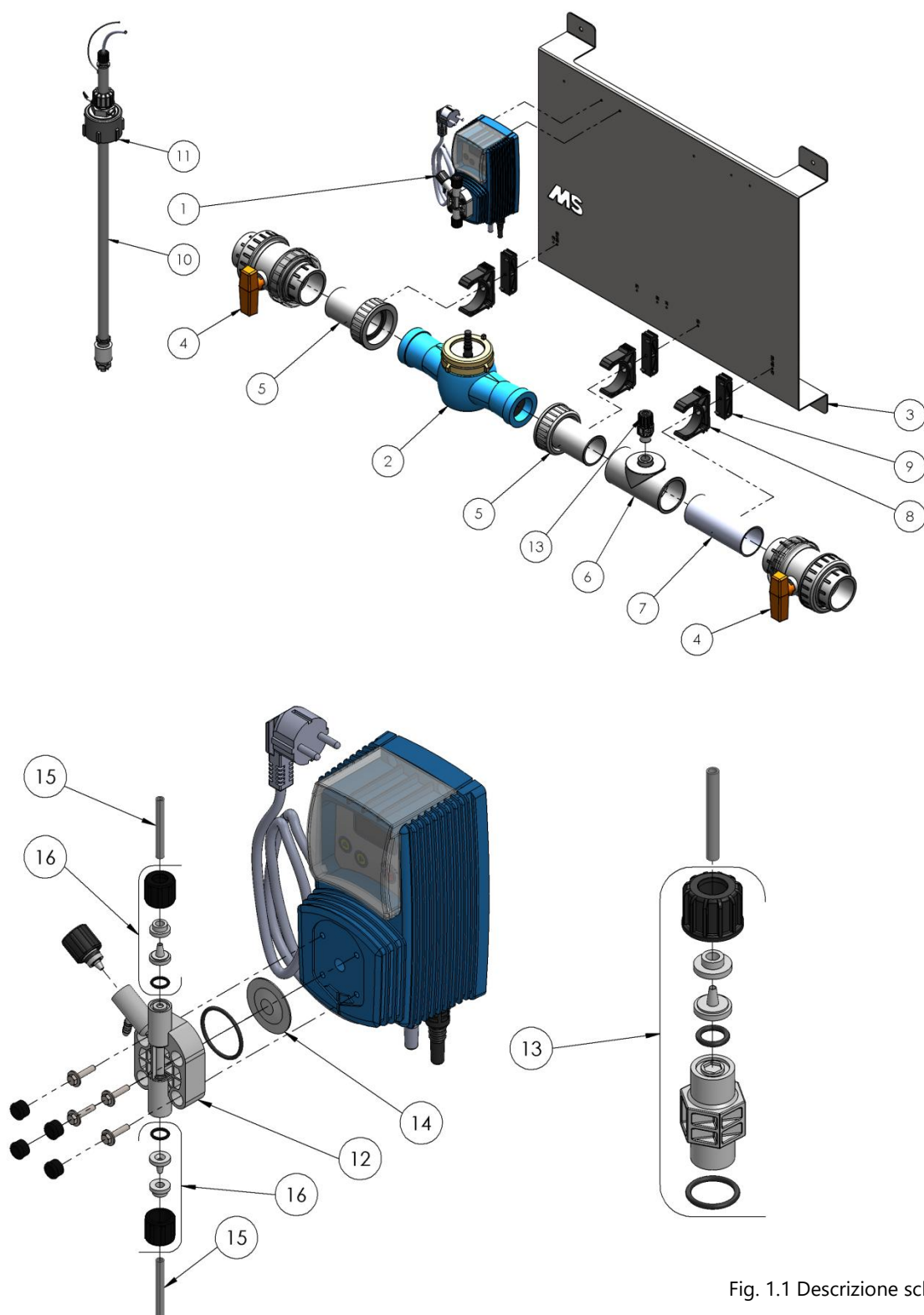


Fig. 1.1 Descrizione schematica

1.2 Elenco dei componenti

L'elenco dei componenti che segue si riferisce allo schema del paragrafo 1.1.

Elenco componenti Digi Doser DI-O 20		
Codice	Numero articolo	Descrizione
1	8800411	Pompa Di-O-Clean 10 litri/5 bar
2	8800454	Contatore d'acqua 2", 20 m ³ /h
3	8804083	Piastra di montaggio acciaio inox 800*500 mm
4	8800252	Rubinetto PVC 63 mm
5	8800223	Raccordo $\frac{2}{3}$ - 63*2 $\frac{1}{2}$ "
6	8800246	Pezzo a T 90° 63* $\frac{1}{2}$ "*63
7	8800386	Tubo PVC 63 mm L = 150 mm
8	8800295	Staffa per tubo 63 mm
9	8800255	Blocchetto riempimento 63 mm
10	8804546	Protezione contro il funzionamento a secco LASP 72 cm
11	8804534	Adattatore bidone Di-O-Clean
12	8804514	Testa pompa K Digi Doser Di-O
13	8804528	Iniettore Di-O-Clean 5 bar 1/2" 4x6
14	8804511	Membrana K
15	8804535	Tubo di aspirazione Digi Doser DI-O, 2 m
16	8804588	Kit adattatore 3/8" 4x6 Di-O
17	8804599	Fusibile 1 A

Fig. 1.2 Elenco dei

1.3. Articoli forniti

Fissaggio a parete

- 4 viti filettate Ø 8 x 60 mm
- 4 tappi Ø10mm

Condotto in pressione

- 1 tubo dalla pompa di dosaggio all'iniettore

Protezione contro il funzionamento a secco

- 1 set protezione contro il funzionamento a secco

Kit sfiato

- 1 siringa 50 cc
- 1 tubo trasparente (siringa per la valvola di sfiato)

Istruzioni per l'uso

- Scheda plastificata con le istruzioni

2. ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

2.1 Preparazione

Vi consigliamo di installare un bypass (fig. 2.1) dove viene posizionata la pompa. In questo modo, in caso di guasti e di manutenzione alla pompa, è possibile continuare a utilizzare il condotto principale per consentire agli animali di avere a disposizione acqua da bere in ogni momento.

L'alimentazione di acqua pulita alla pressione corretta è la condizione indispensabile al buon funzionamento del sistema di dosaggio. Se al contrario questa non è ottimale, potete aggiungere un filtro dell'acqua e/o un regolatore di pressione (cfr. fig. 2.1):

1. Filtro acqua
2. Regolatore di pressione

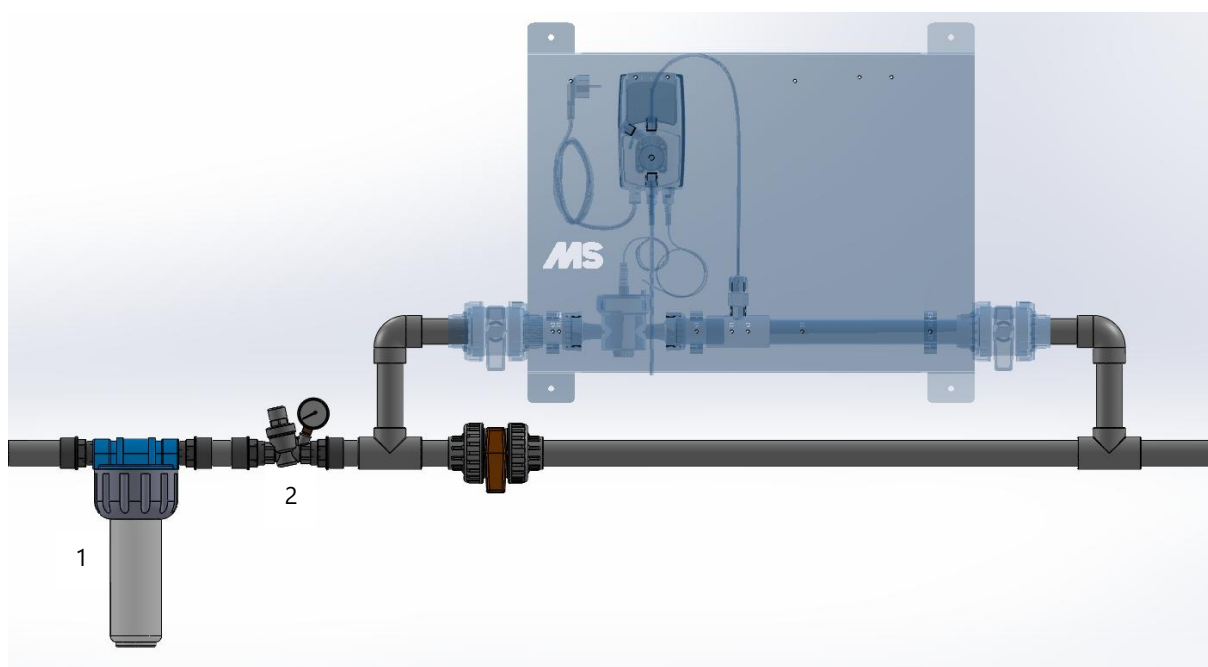


Fig. 2.1 Descrizione schematica del bypass

2.2 Posizionamento del dispositivo

Chiudere l'acqua e interrompere il condotto di alimentazione. Montare su questo condotto i raccordi necessari per poter collegare la pompa.

- Segnare i 4 fori di fissaggio del lato posteriore sul muro (orizzontali).
- Fare 4 fori (Ø10 mm) nella parete sulla quale montare il dispositivo.
- Montare il dispositivo contro la parete con i tasselli e i bulloni forniti.
- Collegare l'alimentazione dell'acqua all'ingresso e lo scarico dell'acqua (trattata) con l'uscita. Aprire il rubinetto all'ingresso e all'uscita della pompa (figura 1).
- Collegare il cavetto della protezione contro il funzionamento a secco al terminale "level" sulla pompa di dosaggio (figura 2).
- Collegare il tubo di aspirazione con la protezione contro il funzionamento a secco sotto la testa della pompa (figura 3).
- Nello stesso modo, montare il condotto in pressione sulla testa della pompa e sull'iniettore (figura 4).

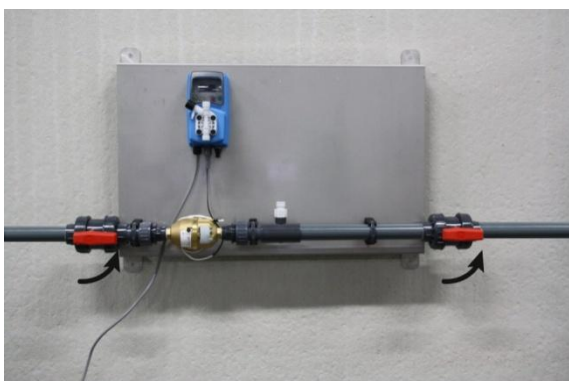


Figura 1: Aprire i rubinetti



Figura 2: Collegare la protezione contro il funzionamento a secco



Figura 3: Collegare il tubo di aspirazione

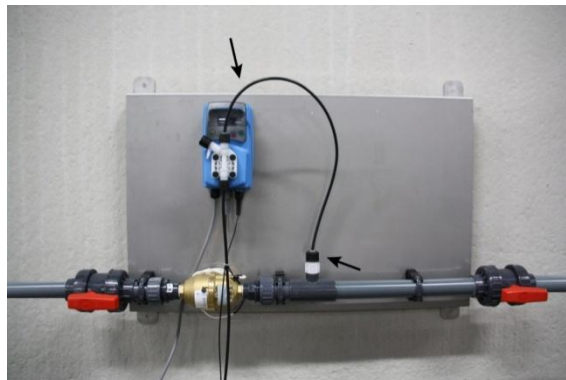


Figura 4: Collegare il condotto in pressione

3. METTERE IN FUNZIONE IL DISPOSITIVO

3.1 Sfiatare e avviare il dispositivo

- Accendere la pompa (figura 5) e impostare il dosaggio corretto (cfr. paragrafo 4.2).
- Sistemare il bidone di Di-O-Clean sotto il dispositivo.
- Fissare il tubo di aspirazione al bidone con l'adattatore fornito (figura 6).
- Collegare la siringa fornita con l'apposito tubicino alla valvola di sfiato. Aprire la valvola di sfiato sulla testa della pompa e aspirare con la siringa fornita collegata al tubicino l'aria dal sistema fino a che il liquido non arriva nella siringa (figura 7).
- Chiudere la valvola di sfiato.
- Tenere premuto per 5 secondi il tasto con la freccia; il sistema dosa per 30 secondi in continuo, in modo che venga riempito completamente con Di-O-Clean (figura 8).
- Il sistema ora è pronto all'uso.



Figura 5: Avviare la pompa



Figura 6: Sistemare il tubo di aspirazione sul bidone

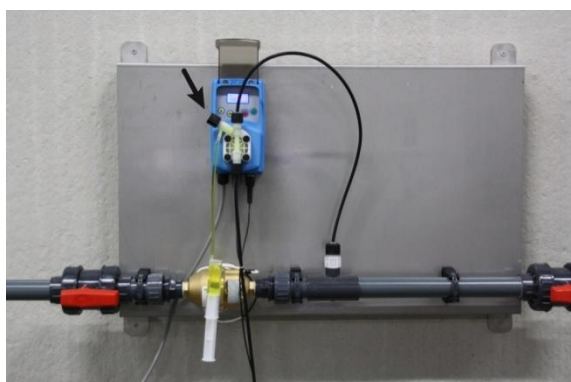


Figura 7: Sfiatare la pompa



Figura 8: Riempire il condotto in pressione

3.2 Dati tecnici della pompa

Pressione massima	: 5 bar
Minima	: Flusso dell'acqua: 450 litri/h
Flusso nominale dell'acqua	: 15.000 litri/h
Flusso massimo dell'acqua	: 30.000 litri/h
Numero massimo di iniezioni al minuto	: 180
Iniezioni per impulso	: 0,93 cc a 5 bar
Portata della pompa	: 10 litri/h (a 5 bar)
Temperatura di funzionamento	: da 0 a 45 °C
Tensione	: 230 VAC
Consumo	: 16 W
Dimensioni in mm	: (L) 987 mm x (H) 500 mm x (P) 253 mm
Peso	: +/- 17 kg
Indice di protezione	: IP65
Collegamenti ingresso/uscita	: 63 mm PVC

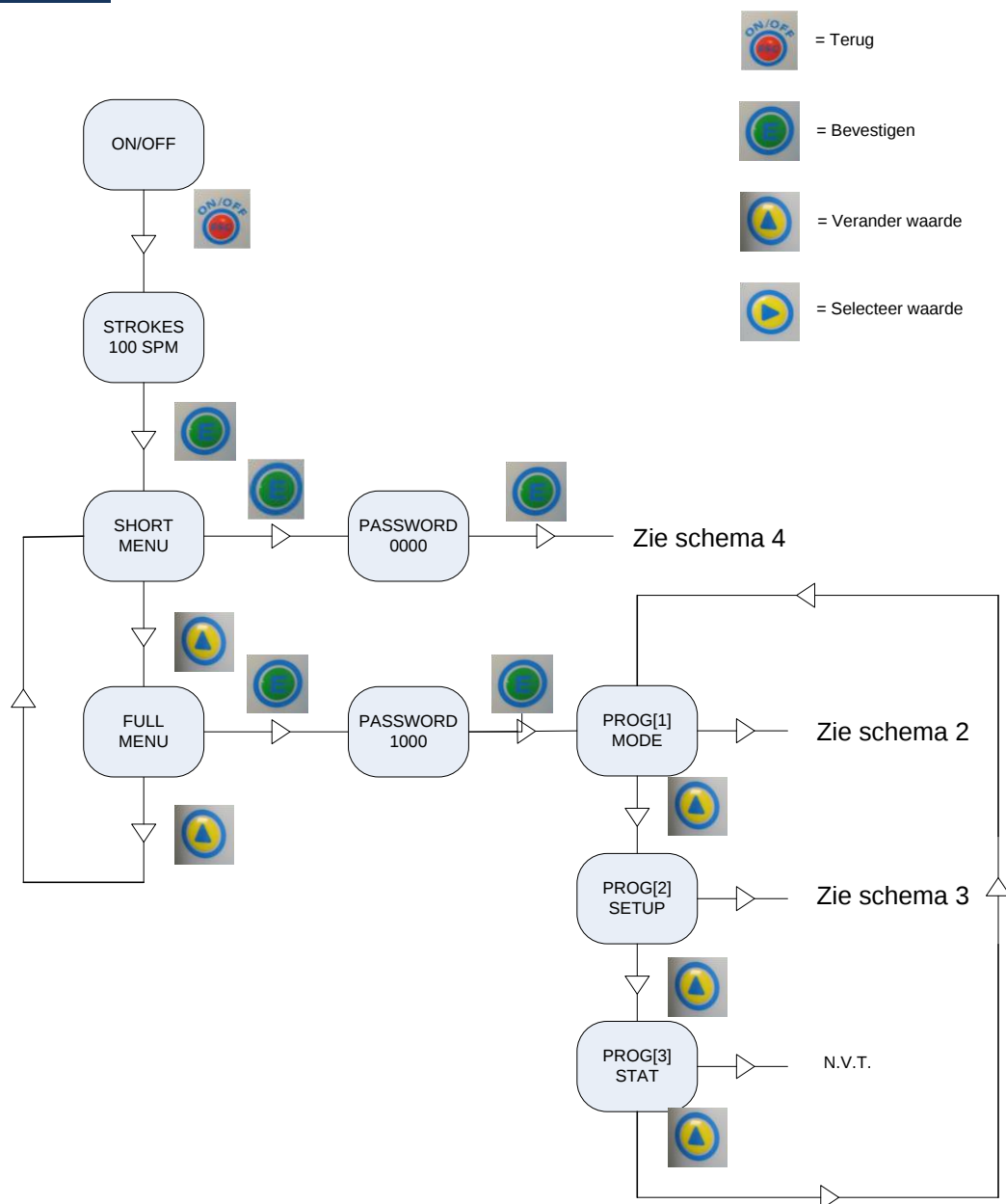
4. IMPOSTAZIONI

4.1 Impostazioni di fabbrica

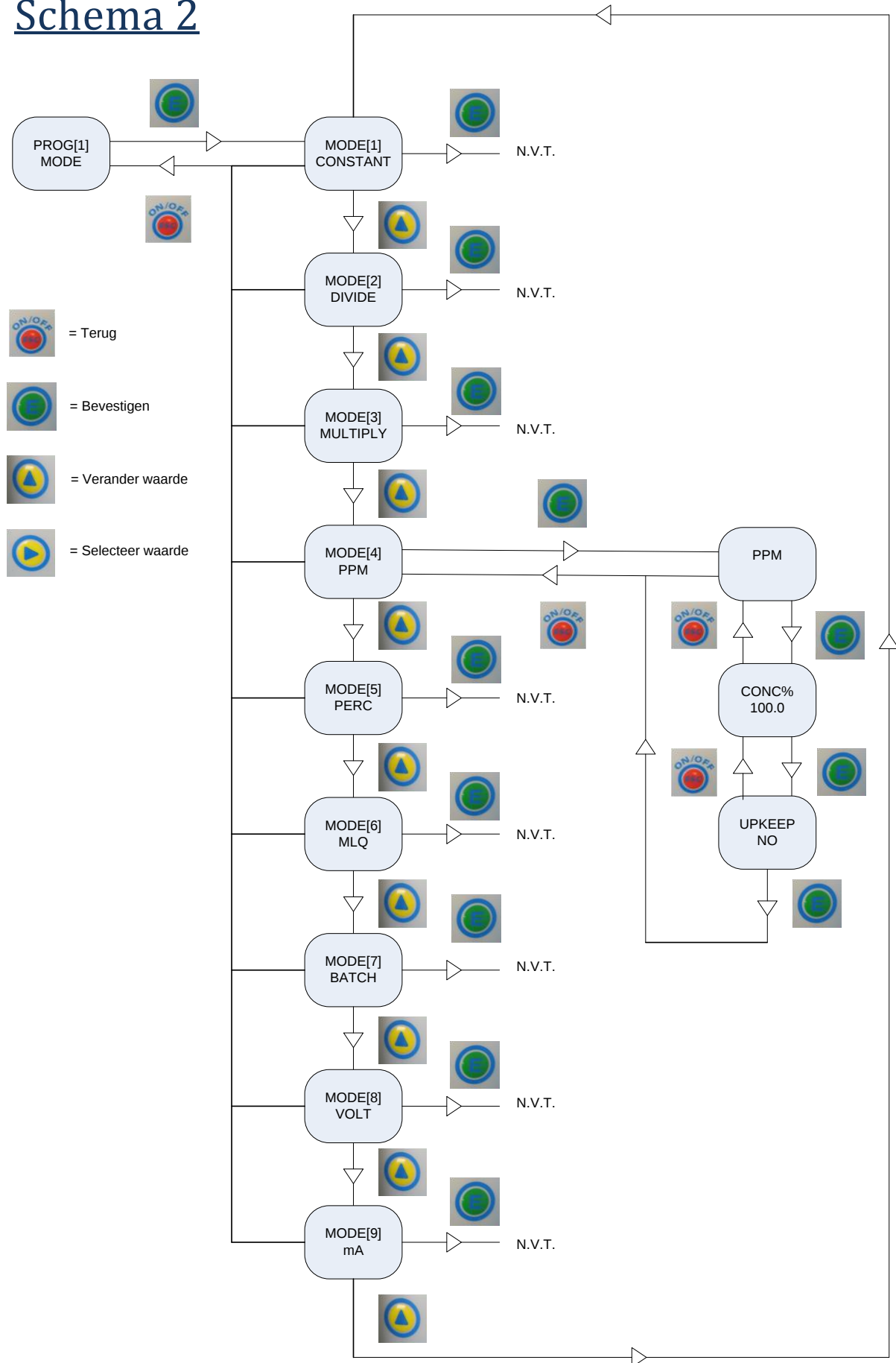
La pompa viene consegnata con le seguenti impostazioni:

CC per ciclo (CC/ST)	: 0,93 cc
TEST	: 100 cicli
Riserva del serbatoio (LEVEL)	: 02,000 litri
Impulsi contatore acqua (WMETER)	: 004 per litro
Unità (UNIT)	: Litro
Password (PASSWORD)	: 0000
MODALITÀ (4)	: PPM
Dosaggio	: PPM
CONC%	: 100
Manutenzione	: NO

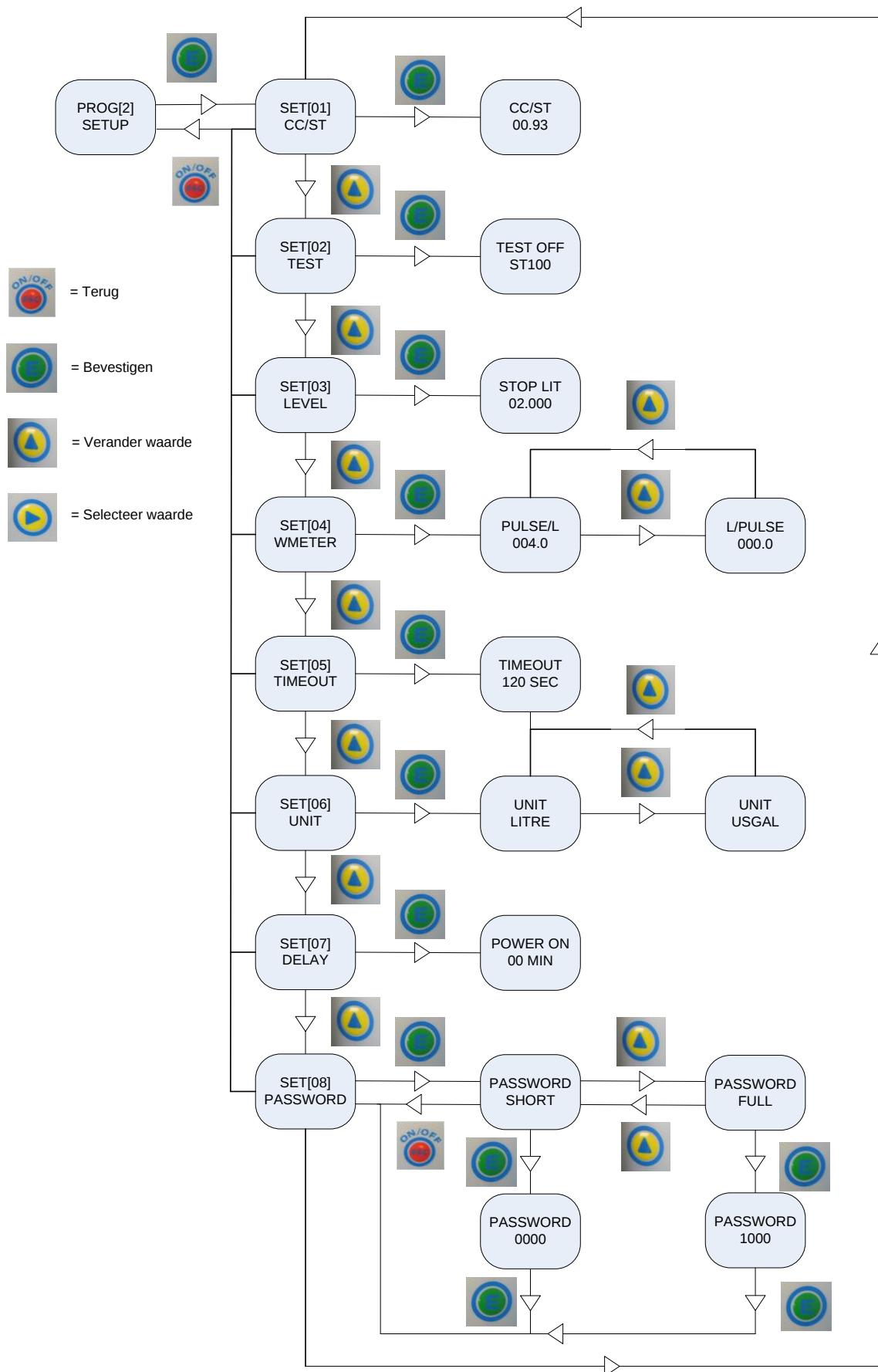
Schema 1



Schema 2



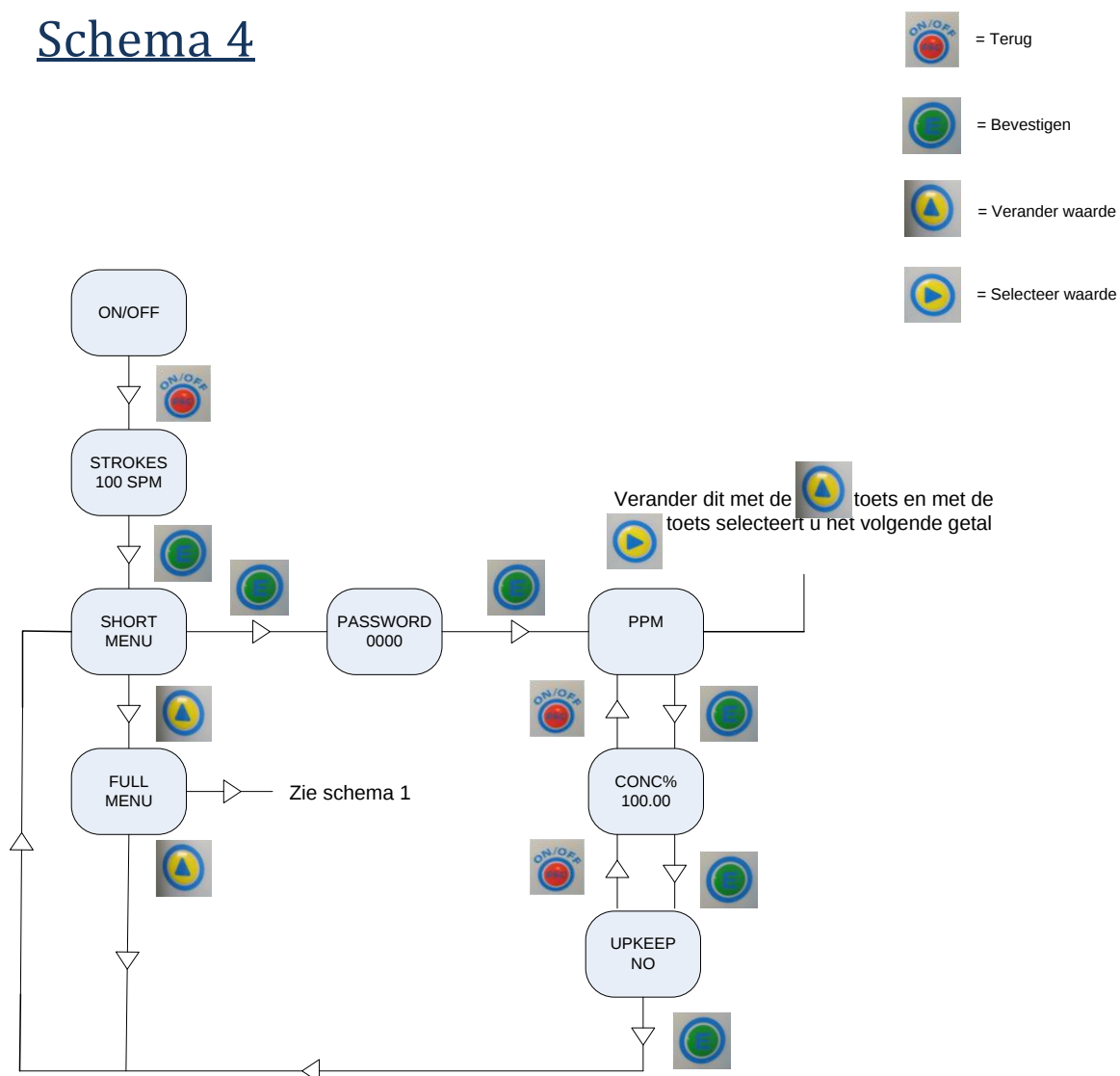
Schema 3



4.2 Correzione del dosaggio

Per correggere il dosaggio, seguire lo schema riportato sotto:

Schema 4



Dopo le impostazioni, appare nuovamente il menù breve (short menù); premere 2 volte il tasto ESC per tornare indietro.

5. MANUTENZIONE

5.1 Pulizia della pompa

Se il dispositivo non viene utilizzato per lungo tempo, consigliamo di pulirlo utilizzando diversi litri di acqua.

6. RICERCA GUASTI

PROBLEMA	CAUSA	SOLUZIONE
Definizione del guasto	Generico	Premere  fino a quando sul display non compare l'allarme; per verificare di quale guasto si tratta, premere  .
Il dosaggio non è adeguato	Impostazione errata	Controllare: percentuale, ppm, concentrazione, numero di impulsi del contatore dell'acqua
	Pressione troppo elevata	Riportare la pressione al massimo a 5 bar, mentre l'acqua viene ridotta con la valvola di riduzione della pressione
	Filtro ostruito o difettoso	Pulire o sostituire il filtro
	Valvole della pompa, filtro o iniettore ostruiti o danneggiati	Sostituire o pulire le parti difettose o sporche
	L'elettromagnete non fornisce potenza sufficiente (rumore sordo)	Fare riparare la pompa dall'assistenza
Il dosaggio è troppo elevato	Iniettore È stato montato un iniettore sbagliato Iniettore difettoso	Controllare l'iniettore (numero 5 sull'iniettore)
Il prodotto o l'acqua ritornano nel contenitore di dosaggio	Iniettore o valvola difettosi o sporchi	Pulire o sostituire l'iniettore e/o le valvole
	Controllare l'iniettore	Svitare il condotto in pressione se perde acqua dall'iniettore e sostituirlo oppure Svitare il condotto in pressione Far dosare la pompa Chiudere il condotto in pressione con il pollice La pressione è sufficiente ma l'iniettore è otturato:→ sostituirlo
Il contatore dell'acqua funziona ma il prodotto non viene dosato	Eeguire il test seguente: Staccare il cavo del contatore dalla pompa e collegare il cavo della protezione contro il funzionamento a secco. Togliere la valvola dal contenitore di dosaggio e muovere il galleggiante più volte in su e in giù.	Muovendo il galleggiante, la pompa dovrebbe funzionare. Se ciò non accade, la pompa deve essere inviata all'assistenza per essere riparata. In questo caso, è necessario sostituire la sonda del contatore dell'acqua, il cavo o tutto il contatore.

PROBLEMA	CAUSA	SOLUZIONE
Il display visualizza segni strani oppure alcune funzioni della pompa non sono più comandabili con i tasti	Guasto della scheda elettronica	Resettare Spegnere la pompa con il tasto ESC Togliere la spina dalla presa Premere entrambe le frecce e tenerle premute mentre si reinserisce la spina nella presa Il display visualizza "load default" Riprogrammare la pompa Se non funziona, è necessario inviare la pompa all'assistenza per essere riparata
Il display/la pompa non funziona	Alimentazione interrotta	Controllare l'alimentazione di corrente
	Fusibile difettoso	Togliere il coperchio sul lato posteriore della pompa e controllare/sostituire il fusibile. Se il problema si ripresenta, inviare la pompa all'assistenza
	Scheda elettronica difettosa	Fare riparare la pompa dall'assistenza
Allarme "livello basso nel serbatoio" # lampeggia (→ allarme 1 livello)	Per svuotare completamente il serbatoio, è stato programmato un numero di litri di riserva specifico. La pompa continua a funzionare fino a quando la riserva è terminata.	Correggere, se necessario, l'impostazione della riserva nella funzione del contenitore
La pompa dosa in continuo	Premere ⬇ e leggere la modalità sul display	Controllare le impostazioni % PPM Continuo Impulso/litro (nessun impulso/litro)